



<p>RETURN BIDS TO: RETOURNER LES SOUMISSIONS À:</p> <p>Bid Receiving - Environment Canada / Réception des soumissions – Environnement Canada</p> <p>Electronic Copy - Copier électronique : ec.soumissions-bids.ec@canada.ca</p> <p>BID SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE LA DEMANDE DE SOUMISSIONS</p> <p>The referenced Bid Solicitation is revised in this document; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Bid Solicitation remain the same.</p> <p>La demande de soumissions citée en référence est modifiée dans ce document; sauf indication contraire, les modalités de la demande de soumissions demeurent les mêmes.</p> <p>Issuing Office – Bureau de distribution Burlington, Ontario, Canada</p>	<p>Title – Titre Analysis of Priority Chemicals in Canadian Surface Waters and XAD-2 Resin Analyse des substances chimiques prioritaires dans les eaux de surface au Canada et la résine XAD-2</p>	
	<p>EC Bid Solicitation No./SAP PR No. - N° de la demande de soumissions EC / N° SAP PR 5000056811</p>	<p>Amendment No. - N° de modif. 06</p>
	<p>Date of Bid Solicitation (YYYY-MM-DD) – Date de la demande de soumissions (AAAA-MM-JJ) 2021-04-15</p>	
	<p>Bid Solicitation Closes (YEAR-MM-DD) - La demande de soumissions prend fin (AAAA-MM-JJ) at – à 3:00 P.M. on – 2021-07-13</p>	<p>Time Zone – Fuseau horaire Eastern Daylight Time Heure avancée de l'Est</p>
	<p>F.O.B – F.A.B</p>	
	<p>Address Enquiries to - Adresser toutes questions à Heidi Noble heidi.noble@canada.ca</p>	
	<p>Telephone No. – No de téléphone</p>	<p>Fax No. – No de Fax</p>
	<p>Delivery Required (YEAR-MM-DD) – Livraison exigée (AAAA-MM-JJ) 2022-03-31</p>	
	<p>Destination of Services / Destination des services Ontario</p>	
	<p>Security / Sécurité There is no security requirement associated with this requirement. Il n'y a aucune exigence relative à la sécurité liée à la présente exigence.</p>	

Solicitation/ Demande de soumissions : 5000056811

The bid solicitation is amended as follows: / La demande de soumissions est modifiée comme suit :

At page 1, Bid Solicitation Closes: / À la page 1, La demande de soumissions prend fin :

Delete: June 28, 2021 / **Supprimer:** le 28 juin 2021

Insert: July 13, 2021 / **Insérer:** le 13 juillet 2021

All other terms and conditions of the Bid Solicitation remain the same. / Toutes autres modalités de la demande de soumissions demeurent les mêmes.